



Hood River County Health Department, Environmental Health Office

1109 June St., Hood River, OR, 97031
Office: 541-387-6885; Fax: 541-386-9181

Mike Matthews, REHS, Environmental Health Supervisor
Ian Stromquist, REHS, Environmental Health Response Coordinator
Yolanda Mora, Office Specialist III

mike.matthews@co.hood-river.or.us

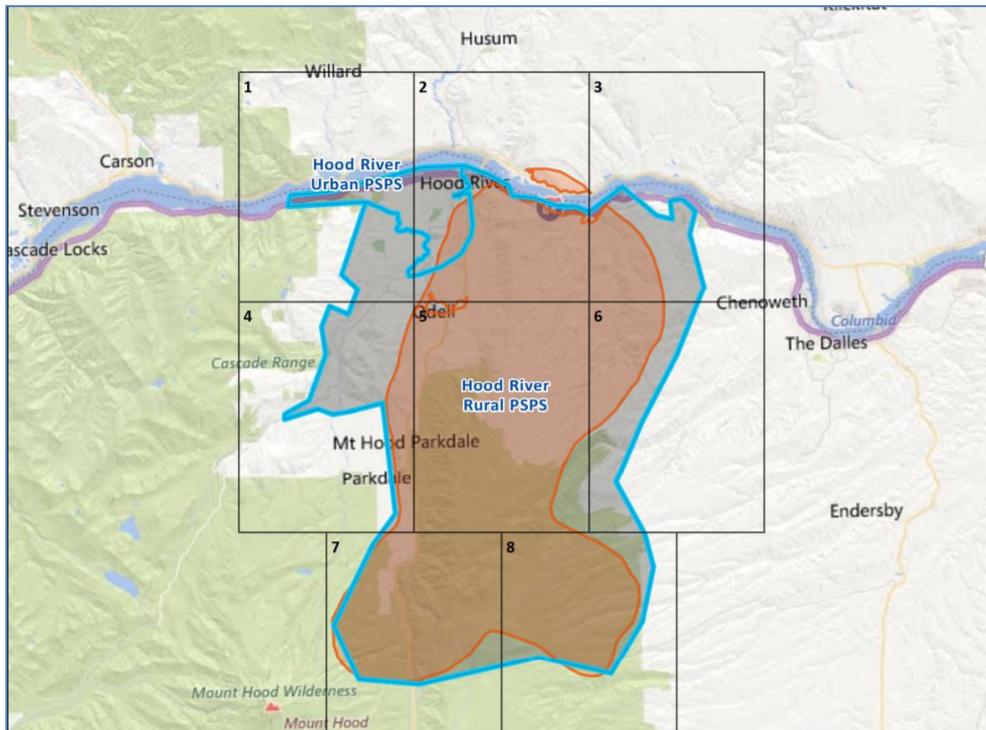
ian.stromquist@co.hood-river.or.us

yolanda.mora@co.hood-river.or.us

Miércoles, 10 de Julio, 2019

A Todas Las Instalaciones Con Licencia En El Condado De Hood River:

A principios de julio de 2019, Pacific Power implementó un nuevo plan para la prevención de incendios forestales: "Apagones de Energía para la Seguridad Pública". Estos apagones de energía intencionales y potencialmente prolongados pueden ocurrir en el área que se describe a continuación:



De: https://www.pacificpower.net/content/dam/pacific_power/doc/Education_Safety/Wildfire_Safety/Hood_River_PDZ_Maps_All.pdf.
Accedido en 7/9/19.

Se puede ver más información sobre el programa de Pacific Power en línea en: <https://www.pacificpower.net/ed/hws/ws/psps.html>
Se les puede contactar directamente al: 866-870-3419

Los Apagones de Energía para la Seguridad Pública pueden ocurrir con poca advertencia y durar varios días. Actualmente se desconoce cuándo pueden ocurrir estas interrupciones; Nuestra única indicación de parte de Pacific Power es que ocurrirán en casos de peligro significativo de incendios forestales (días cálidos, secos y ventosos).

Preparar su negocio para un apagón prolongado es importante para proteger la salud pública y la seguridad de usted y sus empleados. El condado de Hood River frecuentemente experimenta cortes de energía, particularmente durante las tormentas de invierno. Además, otros desastres naturales, como terremotos, erupciones volcánicas e incendios forestales (reales) pueden interrumpir el servicio eléctrico durante largos períodos de tiempo. Por estas razones, el Departamento de Salud del Condado de Hood River está aclarando las responsabilidades de los operadores de instalaciones con licencia durante un apagón prolongado.

Interrupción de energía prolongada significa: Una interrupción en la energía / servicio eléctrico que excede las 4 horas, sin un plazo definitivo para cuando se restaurará la electricidad. Los apagones prolongados pueden durar: horas, días, meses o incluso años, dependiendo de la gravedad del incidente / evento.

Restaurantes y Otros Establecimientos de Alimentos:

Los establecimientos de alimentos **no** pueden operar durante cortes prolongados de energía. Dentro de las 4 horas posteriores a la pérdida de electricidad, todos los establecimientos de alimentos deben dejar de operar y de servir alimentos al público. Incluso si un establecimiento de alimentos tiene un generador, sin la aprobación formal por escrito de nuestra oficina (por adelantado), ningún establecimiento de alimentos puede operar durante un apagón prolongado. Se pueden tomar acciones para proteger los inventarios; sin embargo, cualquier alimento expuesto al abuso de la temperatura debe ser desechado.

El motivo de esta prohibición es que, sin un acceso adecuado a la electricidad, casi todos los establecimientos de alimentos no cumplen con los requisitos operativos mínimos del Código de Alimentos de Oregon. Los factores críticos por considerar incluyen (pero no se limitan a): (1) refrigeración mecánica, (2) ventilación mecánica, (3) agua corriente fría y caliente, (4) tratamiento de aguas residuales, (5) iluminación adecuada, etc.

Piscinas & Spas:

Las piscinas y los spas deben cerrarse **inmediatamente** una vez que se pierde el servicio eléctrico. Las Reglas del Estado de Oregon requieren que los sistemas circulatorios, de filtración y de desinfección de la piscina / spa funcionen de manera continua (incluso cuando la instalación está cerrada). Sin sistemas que funcionen, todas las piscinas y spas públicos deben cerrarse durante cortes de energía prolongados para proteger la salud pública.

Campamentos Organizacionales (Campamentos de Verano):

Las instalaciones del campamento organizacional deben interrumpir las operaciones regulares dentro de las 4 horas posteriores a un corte de energía prolongado y luego implementar los planes de evacuación. Sin acceso a electricidad confiable, muchos de los requisitos de seguridad y salubridad de las Reglas del Estado de Oregon no se pueden cumplir. Esto es particularmente cierto para las instalaciones con cocinas en el lugar, instalaciones para el tratamiento de aguas residuales y de consumo en el lugar y otros elementos de seguridad para la vida. El objetivo es proteger y garantizar la seguridad de los niños.

Alojamiento para Viajeros (Hoteles / Moteles), Campamentos de Recreación y Bed & Breakfast:

Las instalaciones turísticas con servicios de establecimiento de alimentos (como Bed & Breakfast) **no pueden** preparar y / o servir alimentos durante un apagón prolongado; sin embargo, las áreas comunes y áreas para dormir de las instalaciones pueden permanecer disponibles si son **seguras** para ocuparse. Esto será revisado caso por caso por el Departamento de Salud del Condado de Hood River.

Ciertas instalaciones no serán seguras para el público debido a una interrupción en la ventilación, la extinción de incendios, el agua potable y / o el tratamiento de aguas residuales. De lo contrario, es probable que sea beneficioso para la salud y la seguridad del público que viaja proporcionar lugares seguros hasta que puedan evacuar o restaurar el suministro eléctrico.

Cualquier instalación que funcione durante un corte de energía prolongado debe estar preparada para demostrar que está operando de manera segura y divulgar sus planes operativos a solicitud.

Procedimiento de Revisión del Plan:

Si un establecimiento con licencia desea operar durante cortes de energía prolongados, puede presentar planes operativos para una revisión formal (revisión del plan) para nuestra consideración antes de un corte de energía. Se cobrará una tarifa por este servicio. Un plan enviado debe demostrar que se cumplirán todos los requisitos de las Reglas del Estado de Oregon. No se realizarán revisiones del plan durante un apagón prolongado.

Cumplimiento y Ejecución:

El no dejar de operar de acuerdo con estas políticas y / o permitir que persistan condiciones inseguras e insalubres resultará en acciones formales de cumplimiento y sanciones civiles. Las citaciones y multas significativas se emitirán a cualquier instalación observada en funcionamiento, durante un apagón prolongado, sin la aprobación por escrito del Departamento de Salud del Condado de Hood River.

Cualquier persona que tenga preguntas puede comunicarse con el Departamento de Salud del Condado de Hood River, oficina de Salud Ambiental al: 541-387-6885. Gracias por su cooperación en este asunto.

Firma:



Fecha: 7/10/19

Mike Matthews, REHS

Hood River County Health Department

mike.matthews@co.hood-river.or.us

541-387-7129

Firma:



Fecha: 7/10/19

Ian Stromquist, REHS

Hood River County Health Department

ian.stromquist@co.hood-river.or.us

541-387-7130